



## Thiên Chúa Là Tình Yêu

San Jose ngày 5/1/2023

Kính gửi:

Đức Cha Anphong Nguyễn Hữu Long, Giám Mục Giáo phận Vinh

Đức Cha Louis Nguyễn Anh Tuấn, Giám quản Tông tòa Giáo phận Hà Tĩnh

Đức Cha Phêrô Nguyễn Văn Viên, Giám Mục Phụ Tá Giáo phận Vinh

Soeur Maria Nguyễn Thị Nga, Bề Trên Hội Dòng MTG Vinh

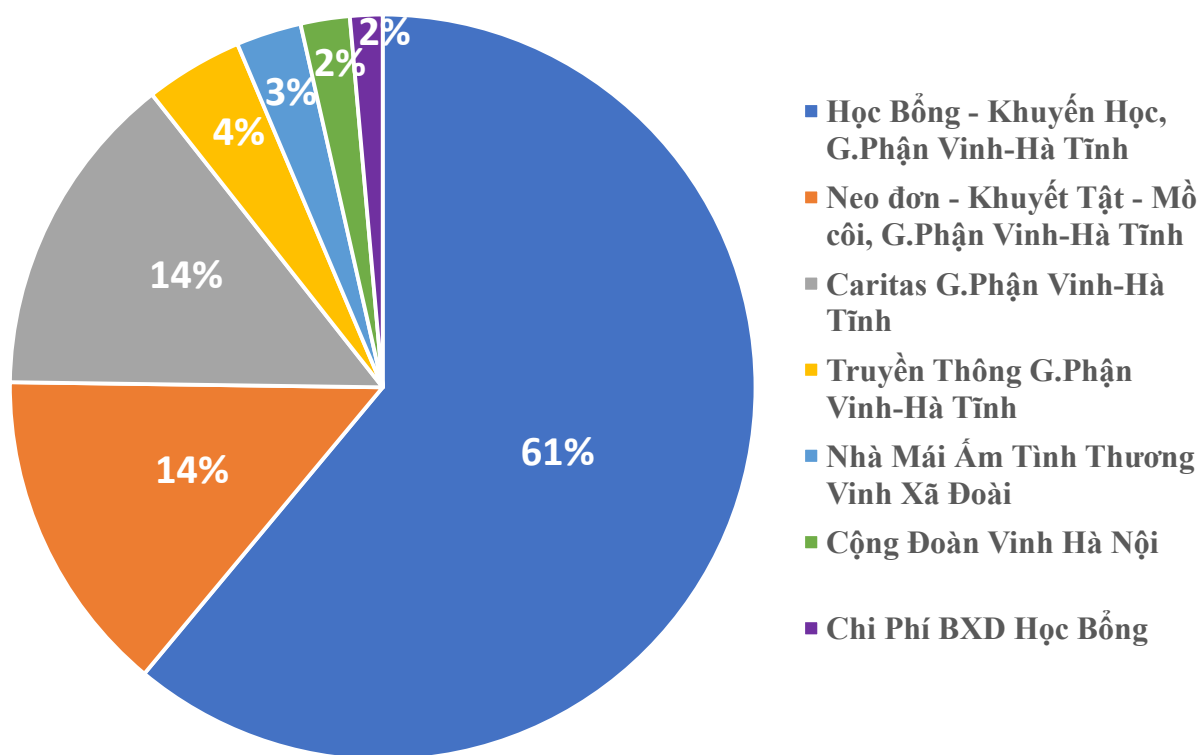
Soeur Maria Ngô Thị Lan, Trưởng Ban Duyệt Xét Học Bổng, Giáo phận Vinh và Hà Tĩnh.

Kính thưa Quý Đức Cha, và quý Soeurs rất thân mến,

Hội Ái Hữu Vinh và Hà Tĩnh, Bắc Cali chúng con xin kính gửi tới quý Đức Cha, và quý Soeurs lời chào và cầu chúc bình an của Chúa Kitô; cùng trình bày chương trình trợ giúp Giáo phận Vinh và Hà Tĩnh, niên khóa 2022-2023 như sau:

<b>CHƯƠNG TRÌNH TRỢ GIÚP GIÁO PHẬN VINH và HÀ TĨNH - NIÊN KHÓA 2022-2023</b>				
<b>STT</b>	<b>Chương Trình</b>	<b>G.P Vinh</b>	<b>G.P Hà Tĩnh</b>	<b>TC: USD</b>
1	Học Bổng	1 Suất: \$500	2 Suất: \$1,000	\$1,500
2	Khuyến Học	176 Suất: \$17,600	240 Suất: \$24,000	\$41,600
3	Neo đơn - Khuyết Tật - Mồ côi	\$5,000	\$5,000	\$10,000
4	Caritas	\$5,000	\$5,000	\$10,000
5	Ban Truyền Thông Giáo Phận	\$1,500	\$1,500	\$3,000
6	Nhà Mái Ấm Tình Thương Xã Đoài	\$2,000	NA	\$2,000
7	Cộng Đoàn Vinh Hà Nội	\$1,500	NA	\$1,500
8	Chi Phi BXD Học Bổng	\$1,000	NA	\$1,000
<b>Tổng Cộng (USD)</b>		<b>\$34,100</b>	<b>\$36,500</b>	<b>\$70,600</b>

Biểu Đồ Chương Trình Trợ Giúp Giáo phận Vinh & Hà  
Tĩnh  
Niên Khóa 2022-2023



### Chương Trình Học Bổng và Khuyến Học

Hội Ái Hữu Vinh và Hà Tĩnh Bắc Cali, trong niên khóa 2022-2023, cấp 416 giải khuyến học trị giá \$41,600 mỹ kim cho các sinh viên học sinh nghèo, học giỏi, và dân thân hoạt động trong giáo xứ thuộc hai giáo phận Vinh và Hà Tĩnh; và 3 suất học bổng đặc biệt trị giá \$1,500, mỗi giải \$500 Mỹ kim dành cho 3 sinh viên xuất sắc nhất thuộc Giáo phận Vinh (Nghệ An) và Giáo phận Hà Tĩnh (Hà Tĩnh, Quảng Bình). Đây là truyền thống tốt đẹp, Hội Ái Hữu đã thực hiện liên tục từ năm 1997 cho đến nay nhằm trợ giúp các sinh viên học sinh giỏi, nhà nghèo và sinh hoạt tích cực trong các giáo xứ do cha quản xứ giới thiệu. Mỗi giáo xứ được cấp 2 suất khuyến học. Như vậy, tổng cộng chương trình học bổng và khuyến học niên khóa 2022-2023 là: \$43,100 Mỹ kim sẽ giao cho Sr. Ngô thị Lan, Đại diện Ban Duyệt Xét nhận và phân phối cho các em SV/HS trong danh sách xin học bổng đính kèm

### Chương Trình Trợ Giúp Người Già Neo Đơn – Khuyết Tật – Mồ Côi

Xét thấy người già cả neo đơn, khuyết tật, mồ côi là những người nghèo khó nhất trong xã hội, vì họ không thể tự lực cánh sinh mà phải hoàn toàn cậy nhờ vào sự giúp đỡ của người khác để có thể sinh tồn. Vì vậy, Hội xin trợ giúp \$10,000 mỹ kim cho chương trình người già neo đơn, khuyết

tật, mồ côi do quý Sơ dòng MTG Vinh điều hành và đang phục vụ trên địa bàn của 2 Giáo phận Vinh và Hà Tĩnh. Vậy xin chia đôi, mỗi giáo phận là \$5,000 Mỹ Kim giúp cho người già cả neo đơn, khuyết tật, mồ côi ở giáo phận đó. Tất cả \$10,000 Mỹ kim sẽ giao cho Sr. Nga, Mẹ Bề Trên dòng MTG Xã Đoài Vinh nhận và phân phối cho 2 Giáo phận.

### **Chương Trình Trợ Giúp CARITAS Giáo phận Vinh và Hà Tĩnh**

Hội xin trợ giúp \$10,000 mỹ kim cho ban Caritas Giáo phận Vinh và Hà Tĩnh. Mỗi ban \$5,000 Mỹ Kim để trợ giúp Ban Caritas cung cấp thực phẩm, thuốc men, quần áo, và một ít tiền mặt cho các nạn nhân do thiên tai, nhân tai như COVID, lũ lụt, động đất sục lở, etc...gây ra. Vậy, xin quý Sơ dòng MTG Xã Đoài Vinh trao lại cho ban Caritas Giáo phận Vinh \$5,000 Mỹ kim và ban Caritas Giáo phận Hà Tĩnh \$5,000 Mỹ kim.

### **Chương Trình Trợ Giúp Ban Truyền Thông Giáo phận Vinh và Hà Tĩnh**

Vào những năm cuối thế kỷ XX, công nghệ web bắt đầu phát triển giúp truyền tải tin tức đến mọi ngõ ngách trên thế giới, mang lại lợi ích thiết thực cho con người trong mọi lãnh vực. Cũng vậy, Ban Truyền thông Giáo phận Vinh và Hà Tĩnh qua trang mạng “web sites” đã phổ biến thông tin của Giáo phận và Tin Mừng của Chúa đến mọi người trên toàn thế giới. Vì lợi ích chung cho toàn Giáo phận nên Hội xin ủng hộ \$3,000 Mỹ Kim, mỗi Giáo phận \$1,500 Mỹ Kim. Vậy xin quý Sơ Dòng MTG Xã Đoài Vinh trao món quà \$1,500 Mỹ kim cho BTT Giáo Phận Vinh và Hà Tĩnh.

### **Trợ Giúp Xây Dựng Nhà Mái Ấm Tình Thương**

Như chúng ta biết, Cộng Đoàn Nhà Mẹ dòng MTG Vinh Xã Đoài đã tậu một lô đất ở gần nhà Mẹ để xây một ngôi nhà Mái Ấm Tình Thương cho 40 cháu mồ côi khuyết tật vì hiện nay các cháu đang ở tạm trong căn phòng tầng trệt của nhà đa năng, chật hẹp, thiếu thốn...Vậy để chia sẻ phần nào ngân sách eo hẹp của Cộng Đoàn Nhà Mẹ tại Xã Đoài, Hội xin ủng hộ \$2,000 Mỹ Kim.

### **Trợ Giúp Cộng Đoàn Vinh và Hà Tĩnh tại Hà Nội**

Như chúng ta biết CĐ Vinh và Hà Tĩnh tại Hà Nội là thành phần trí thức trẻ ưu tú của hai Giáo phận đang học Đại Học và làm việc tại thủ đô Hà Nội. Sinh hoạt của nhóm về đạo và đời đã mang lại dấu ấn tích cực và tác động sâu xa trên mọi thành phần xã hội, đã mang Tin Mừng cho người nghèo khó qua các hoạt động xã hội của các bạn trẻ. Nên, Hội ủng hộ \$1,500 Mỹ Kim. Vậy, xin quý Sơ dòng MTG Xã Đoài Vinh trao lại món quà này cho cho Quỳnh, Linh mục Tuyên úy CĐ Vinh và Hà Tĩnh tại Hà Nội.

### **Trợ giúp phí tổn cho Ban Duyệt Xét Học Bổng**

Để chia sẻ các phí tổn mà Ban Duyệt Xét đã phải bỏ tiền túi ra trong lúc xúc tiến các đơn xin học bổng, bưu phí và di chuyển đến từng giáo xứ nhận đơn và phân phát tiền bổng, chụp hình cho các em sinh viên học sinh. Nên, Hội xin trợ giúp \$1,000 Mỹ Kim.

Cuối cùng, tổng cộng chương trình trợ giúp giáo phận Vinh và Hà Tĩnh, niên khóa 2022-2023 là:  
**Giáo Phận Vinh: \$34,100 Mỹ Kim + Giáo Phận Hà Tĩnh: \$36,500 Mỹ Kim == \$70,600 Mỹ Kim**

Thay mặt Ban Chấp Hành Hội Ái Hữu Vinh và Hà Tĩnh, Bắc Cali chân thành cảm ơn quý Đức Cha, và quý Soeurs vì tình yêu mến đã không ngừng cầu nguyện, và nâng đỡ tinh thần để chương trình trợ giúp giáo phận niên khóa 2022-2023 được thực hiện tốt đẹp.

Nguyện xin Chúa Hải Đòng Giêsu luôn ở cùng và ban Mùa Xuân Vĩnh Cửu xuống trên quý Đức Cha, và Quý Soeurs.

Chân thành cảm ơn,  
Kính chào thân ái,

Phan Ngọc Hòa, Hội Trưởng